

MUNICIPALITÉ DE LA NATION THE NATION MUNICIPALITY
ASSEMBLÉE PUBLIQUE SELON PUBLIC MEETING UNDER SECTION 34
L'ARTICLE 34 DE LA LOI SUR OF THE PLANNING ACT
L'AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE
LE LUNDI 15 OCTOBRE 2012 MONDAY, OCTOBER 15TH, 2012,
À 18 H AT 6:00 P.M.
HÔTEL DE VILLE, TOWN HALL,
CASSELMAN, ONTARIO

Présents à l'assemblée : Present at the meeting:

Maire	François St.Amour	Mayor
Conseiller	Raymond Lalande	Councillor
Conseiller	Marcel Legault	Councillor
Conseiller	Richard Legault	Councillor
Conseillère	Danika Bourgeois- Desnoyers	Councillor
Greffière	Mary J. McCuaig	Clerk
Urbaniste	Guylain Laflèche	Planner

Résolution / Resolution no 575-2012

Proposée par : / Moved by: Marcel Legault
Appuyée par : / Seconded by: Raymond Lalande

**OUVERTURE DE L'ASSEMBLÉE
PUBLIQUE – DOSSIER ZBL-18-2012**

**OPENING OF THE PUBLIC MEETING -
FILE ZBL-18-2012**

Qu'il soit résolu que la présente assemblée publique convoquée selon l'article 34 de la Loi sur l'aménagement du territoire (1990) soit ouverte à 18 h.

Be it resolved that the public meeting convened under Section 34 of the Planning Act (1990) be opened at 6:00 p.m.

Adoptée

Carried

2.1

1618679 Ontario Inc., dossier ZBL-18-2012, blocs 33 et 36 et une partie du bloc 34, plan 50M-298 de l'ancien canton de Cambridge (157 à 195 boulevard Bourdeau, 200 boulevard Bourdeau, 95 et 97 rue Mayer, Limoges)

1618679 Ontario Inc., File ZBL-18-2012, Blocks 33 and 36 and Part of Block 34, Plan 50M-298 in the former Township of Cambridge (157 to 195 Bourdeau Boulevard, 200 Bourdeau Boulevard, 95 and 97 Mayer Street, Limoges)

Était présent : / Was present: Yvon Guitard

Voir le rapport écrit et la recommandation. Cette modification consiste à retirer la

See the written report and recommendation. This amendment

...suite/

...continued/

disposition d'utilisation différée (H) des terrains proposés pour le développement de condominiums dans le lotissement. Aucun commentaire n'a été reçu. Aucune objection n'a été reçue.

consists in withdrawing the zone with the Holding Symbol (H) on the proposed land for the development of condominiums in this subdivision. No comments were received. No objection was received.

AJOURNEMENT ADJOURNMENT

Résolution / Resolution no 576-2012

Proposée par : / Moved by: Richard Legault
Appuyée par : / Seconded by: Danika Bourgeois-Desnoyers

AJOURNEMENT

Qu'il soit résolu que la présente assemblée publique convoquée selon l'article 34 de la Loi sur l'aménagement du territoire (1990) soit ajournée à 18 h 17.

Adoptée

ADJOURNMENT

Be it resolved that the public meeting convened under Section 34 of the Planning Act (1990) be adjourned at 6:17 p.m.

Carried

François St.Amour
Maire / Mayor

Mary J. McCuaig
Greffière / Clerk